



EUROPEISKA CENTRALBANKEN

16 januari 2001

## PRESSMEDDELANDE

### EUROSYSTEMETS KONSOLIDERADE VECKOBALANSRÄKNING per den 12 januari 2001

#### I. Poster som inte har samband med penningpolitiska operationer

Under den vecka som slutade den 12 januari 2001 minskade Eurosystemets nettoställning i utländsk valuta (posterna 2 och 3 på tillgångssidan minus posterna 7, 8 och 9 på skuldsidan) med 1,1 miljarder EUR till 260,3 miljarder EUR som resultat av nationella centralbankers kund- och portföljtransaktioner.

Eurosystemets innehav av guld (post 1 på tillgångssidan) minskade som resultat av att en nationell centralbank justerade värderingen av ett innehav vid årsskiftet.

Eurosystemets innehav av omsättbara **värdepapper i euro utgivna av hemmahörande i euroområdet** (post 7 på tillgångssidan) ökade med 0,4 miljarder EUR till 29,2 miljarder EUR. **Utelöpande sedlar** (post 1 på skuldsidan) minskade med 7,1 miljarder EUR till 365,7 miljarder EUR. **Skulder till den offentliga sektorn** (post 5.1 på skuldsidan) minskade med 0,3 miljarder EUR till 51 miljarder EUR.

## II. Poster relaterade till penningpolitiska operationer

Eurosystemets nettoutlåning till kreditinstitut (post 5 på tillgångssidan minus posterna 2.2, 2.3, 2.4, 2.5 och 4 på skuldsidan) minskade med 7,1 miljarder EUR till 237,2 miljarder EUR. Onsdagen den 10 januari 2001 förföll en **huvudsaklig refinansieringstransaktion** på 102 miljarder EUR och ersattes av en ny på 95 miljarder EUR.

Utnyttjandet av **utlåningsfaciliteten** (post 5.5 på tillgångssidan) var nästan noll (jämfört med 0,1 miljarder EUR veckan före), medan utnyttjandet av **inlåningsfaciliteten** (post 2.2 på skuldsidan) var 0,1 miljarder EUR vilket var ungefär samma belopp som veckan före.

## III. Löpande räkningar för kreditinstitut i euroområdet

Som ett resultat av alla transaktioner minskade ställningen för kreditinstituts **löpande räkningar** hos Eurosystemet (post 2.1 på skuldsidan) med 0,2 miljarder EUR till 117 miljarder EUR.

**Europeiska centralbanken:**

Pressavdelningen

Kaiserstrasse 29, D-60311 Frankfurt am Main

Tfn: +49 69 1344 7455, Telefax: +49 69 1344 7404

Internet: <http://www.ecb.int>

**Texten får återges om källan anges.**



EUROPEISKA CENTRALBANKEN

## Eurosystemets konsoliderade veckobalansräkning per den 12 januari 2001

(Miljoner EUR)

Tillgångar	Ställning per den 12 januari 2001	Förändringar jämfört med föregående vecka avseende transaktioner	Skulder	Ställning per den 12 januari 2001	Förändringar jämfört med föregående vecka avseende transaktioner
1 Guld och guldfordringar	118.611	-4	1 Utelöpande sedlar	365.730	-7.104
2 Fordringar i utländsk valuta på hemmahörande utanför euroområdet			2 Skulder i euro till kreditinstitut i euroområdet relaterade till penningpolitiska transaktioner		
2.1 Fordringar på IMF	26.783	-219	2.1 Löpande räkningar (inklusive kassakrav)	116.997	-244
2.2 Banktillgodohavanden och värdepapper, lån och andra tillgångar	238.951	-1.613	2.2 Inlåningsfacilitet	70	-4
	265.734	-1.832	2.3 Inlåning med fast löptid	0	0
3 Fordringar i utländsk valuta på hemmahörande i euroområdet	18.826	1.210	2.4 Finjusterande repotransaktioner	0	0
4 Fordringar i euro på hemmahörande utanför euroområdet			2.5 Skulder avseende tilläggssäkerheter	52	-40
4.1 Banktillgodohavanden, värdepapper och lån	4.365	-844		117.119	-208
4.2 Fordringar som uppstått inom ramen för kreditfaciliteten inom ERM2	0	0	3 Övriga skulder i euro till kreditinstitut i euroområdet	8.234	555
	4.365	-844	4 Emitterade skuldcertifikat	3.784	0
5 Utlåning i euro till kreditinstitut i euroområdet relaterad till penningpolitiska transaktioner			5 Skulder i euro till övriga hemmahörande i euroområdet		
5.1 Huvudsakliga refinansieringstransaktioner	196.000	-6.986	5.1 Offentliga sektorn	50.948	-253
5.2 Långfristiga refinansieringstransaktioner	45.000	0	5.2 Övriga skulder	5.811	-321
5.3 Finjusterande repotransaktioner	0	0		56.759	-574
5.4 Strukturella repotransaktioner	0	0	6 Skulder i euro till hemmahörande utanför euroområdet	10.870	-845
5.5 Utlåningsfacilitet	10	-49	7 Skulder i utländsk valuta till hemmahörande i euroområdet	5.655	-178
5.6 Fordringar avseende tilläggssäkerheter	50	-11	8 Skulder i utländsk valuta till hemmahörande utanför euroområdet		
	241.060	-7.046	8.1 Inlåning och övriga skulder	11.476	698
6 Övriga fordringar i euro på kreditinstitut i euroområdet	1.304	499	8.2 Skulder som uppstått inom ramen för kreditfaciliteten inom ERM2	0	0
7 Värdepapper i euro utgivna av hemmahörande i euroområdet	29.221	362		11.476	698
8 Fordringar i euro på den offentliga sektorn	69.375	0	9 Motpost till särskilda dragningsrätter som tilldelats av IMF	7.168	0
9 Övriga tillgångar	88.286	686	10 Övriga skulder	76.415	228
			11 Värde regleringskonton	119.144	392
			12 Eget kapital	54.428	67
<b>Summa tillgångar</b>	<b>836.782</b>	<b>-6.969</b>	<b>Summa skulder</b>	<b>836.782</b>	<b>-6.969</b>

Totalsummorna kan avvika från delsummorna p.g.a. avrundning.